



IWAY STANDARD

Sezione Alloggio

*Requisiti aggiuntivi alla Sezione Generale
che sono specifici per gli alloggi*

Questo documento è una traduzione dello Standard IWAY – Sezione Alloggio, Edizione 6.0. Questa traduzione è solo per scopi informativi e non può essere vista come un documento contrattuale. La versione in Inglese è l'unico documento ufficiale nonché quello a cui fare riferimento in caso di difformità di interpretazione, dispute e altre controversie.

Tutti gli altri requisiti contenuti nella Sezione Generale si applicano allo stesso modo agli alloggi e alle strutture comuni (ad es. gestione delle emergenze, sicurezza degli edifici e sicurezza elettrica).

3 I bambini sono protetti e vengono promosse le opportunità di lavoro, apprendimento e vita familiare.

PROTEZIONE DEI BAMBINI



A 3.1 I *bambini* che vivono negli *alloggi* non hanno accesso alle aree a rischio.

OPPORTUNITÀ PER LA VITA IN FAMIGLIA



A 3.2 La vita familiare è promossa attraverso, come minimo:

- la fornitura di un alloggio alle famiglie.
- l'organizzazione di opportunità di istruzione e programmi di doposcuola per i figli dei lavoratori, quando non altrimenti disponibili.
- aree sicure per il gioco dei bambini.

7 Le condizioni di lavoro e di vita sono adeguate

DIRITTI DEI RESIDENTI

OBBLIGATORIO

- A 7.1 I *lavoratori* non sono tenuti a vivere in *alloggi* designati.
- A 7.2 I *residenti* hanno il diritto di lasciare l'*alloggio* in qualsiasi momento.

BASE

- A 7.3 I *residenti* comprendono i loro diritti e doveri e ricevono una copia delle regole di *alloggio*.
- A 7.4 I *residenti* ricevono una ripartizione di tutte le spese di alloggio sostenute e la prova dei pagamenti effettuati.
- A 7.5 I costi di *alloggio* non superano i tassi medi di mercato.

AVANZATO

- A 7.6 L'accesso ai servizi, come i servizi bancari, i servizi di shopping o l'assistenza sanitaria, è facilitato.

ALLOGGIO

BASE

- A 7.7 L'*alloggio* è di solida costruzione e dispone di luce naturale e artificiale, di un'alimentazione elettrica ininterrotta, di acqua, di protezione contro gli agenti atmosferici, di ventilazione e, quando necessario, di riscaldamento.
- A 7.8 Gli *alloggi* non sono situati in un edificio in cui si svolgono operazioni ad alto rischio. Gli *alloggi* sono situati lontano da forti fonti di rumore.

SPAZIO VITALE PERSONALE

BASE

- A 7.9** Se nello stesso edificio sono previsti *alloggi* per uomini e donne, sono previste camere separate per ogni sesso, a meno che i *residenti* non scelgano di condividere una camera doppia.
- A 7.10** Ogni camera è di almeno 3,8 m2 moltiplicato per il numero di *residenti*. L'altezza del soffitto è di almeno 2,1 m. Nel caso in cui le camere siano condivise, l'occupazione massima è di 8 persone indipendentemente dallo spazio disponibile.
- A 7.11** Ogni *residente* è dotato di un proprio letto e materasso o materasso o materassino, di uno spazio individuale e chiudibile a chiave per gli oggetti di valore, di uno spazio individuale per riporre altri oggetti personali e di una chiave o equivalente alla propria stanza. Ogni stanza può essere chiusa a chiave sia dall'interno che dall'esterno.

AVANZATO

- A 7.12** Per le camere condivise, vengono attuate misure per migliorare la privacy dei *residenti*.

ECCELLENTE

- A 7.13** Sono disponibili camere individuali per i *lavoratori*.

STRUTTURE COMUNI

BASE

- A 7.14** L'*alloggio* dispone di aree designate per cucinare che sono pulite e funzionanti. La cottura viene effettuata solo in aree designate. Le aree di cottura possono essere sostituite da un servizio di catering o equivalente.
- A 7.15** Gli *alloggi* comprendono docce e servizi igienici, separati per sesso e proporzionali al numero di *residenti*. Le docce sono dotate di acqua calda.

AVANZATO

- A 7.16** Sono previste strutture ricreative.
- A 7.17** Ci sono strutture adeguate per i *residenti* malati per un riposo ottimale e l'isolamento dagli altri.

Glossario

Alloggio	Alloggio (in loco o fuori sede, a lungo termine o meno) fornita dal fornitore o per conto del fornitore, costituita da <i>spazi abitativi personali e strutture comuni</i> . Le cabine dei camion non sono considerate come <i>alloggio</i> .
Struttura Comune	Struttura fornita come parte dell' <i>alloggio</i> che viene condivisa con altri <i>residenti</i> . Esempi sono: cucine, docce e servizi igienici condivisi, aree di lavanderia e aree ricreative.
Residente	Una persona che vive in un <i>alloggio</i> . I <i>residenti</i> includono i <i>lavoratori</i> e, in alcuni casi, le loro famiglie.
Lavoratore	Una persona che lavora a tempo pieno o a tempo parziale. Sono compresi i lavoratori a tempo parziale, i tirocinanti e i lavoratori in prova, nonché i <i>lavoratori</i> in subappalto che lavorano diciotto (18) ore o più alla settimana in loco.